

# ACTION URGENTE

DOCUMENT PUBLIC  
AU 47/02

ÉFAI – 020116 – AFR 41/001/02

*Avertissement : Amnesty International défend des individus sans prendre position ni sur leurs idées ni sur les organisations auxquelles ils pourraient adhérer.*

## PRIVATION DE SOINS MÉDICAUX / TENTATIVE PRÉSUMÉE D'EXÉCUTION EXTRAJUDICIAIRE

**MOZAMBIQUE** Amir Ali Mahomed (h), 25 ans

Londres, le 13 février 2002

D'après les informations recueillies, Amir Ali Mahomed a été blessé par balle à la tête par des policiers et doit recevoir des soins médicaux de toute urgence. Il est actuellement détenu à la prison de Machava, à Maputo, capitale du Mozambique, et l'administration pénitentiaire ne l'a toujours pas fait transférer dans un établissement hospitalier.

Amir Ali Mahomed a été arrêté le 6 janvier à la suite d'un vol de voiture, et détenu pendant une semaine dans deux postes de police différents. Il est resté menotté tout au long de cette période, la police affirmant avoir perdu les clés de ses menottes. Le 14 janvier, il a été emmené à la caserne de pompiers locale, où ses menottes ont été sectionnées. Il a ensuite été conduit en voiture par trois policiers à Mavalane, dans la banlieue de Maputo, où il a reçu deux balles dans la tête et été laissé pour mort.

Des habitants de la zone ont alerté sa famille, qui l'a emmené au centre hospitalier de Maputo. Le soir même, des policiers sont arrivés dans cet établissement de soins et ont arrêté sa femme ainsi que trois autres de ses proches. Ils ont été gardés à vue toute la nuit et relâchés le lendemain soir. Aucun motif crédible n'a été avancé pour justifier leur interpellation.

Amir Ali Mahomed est demeuré à l'hôpital jusqu'au 20 janvier 2002, date à laquelle il a été transféré au poste de police n°3. Le lendemain, il a été conduit à la prison de Machava. Bien qu'il ait reçu des soins à l'hôpital, au moins une balle serait toujours logée dans sa tête. Il semble qu'il puisse tout juste parler et qu'il soit incapable de marcher. À la prison de Machava, il a été vu par un médecin qui a déclaré qu'il devrait être de nouveau hospitalisé pour poursuivre son traitement.

Ces derniers mois ont été signalés plusieurs cas de personnes transférées de leur lieu de détention et exécutées de manière extrajudiciaire par des policiers. Trois d'entre elles auraient été abattues par des membres des forces de l'ordre en décembre 2001.

**ACTION RECOMMANDÉE : dans les appels que vous ferez parvenir le plus vite possible aux destinataires mentionnés ci-après** (en portugais ou dans votre propre langue) :

- exhortez les autorités à veiller à ce qu'Amir Ali Mahomed soit immédiatement transféré à l'hôpital et à ce qu'il bénéficie de tous les soins médicaux dont il a besoin ;
- dites-vous vivement préoccupé par les informations selon lesquelles cet homme a été blessé par balle par des policiers, et demandez instamment qu'une enquête soit ouverte sans délai sur cette affaire ainsi que sur les autres allégations faisant état de détenus victimes de coups de feu ces derniers mois, en vue de traduire en justice les responsables présumés ;
- déplorez l'arrestation apparemment arbitraire de certains membres de la famille d'Amir Ali Mahomed le 14 janvier 2002.

### APPELS À :

#### Ministre de la Justice :

Sua Excelência Ibraimo Abudo  
Ministro da Justiça  
Ministério da Justiça  
Avenida Julius Nyerere 33  
Maputo  
Mozambique

**Télégrammes** : Ministro da Justiça, Maputo, Mozambique

**Fax** : + 258 1 492 106

**Formule d'appel** : Sua Excelência, / Monsieur le Ministre,

#### Procureur général :

Exmo. Sr. Dr. Joaquim Luis Madeira  
Procurador Geral da República  
Procuradoria Geral da República  
Maputo  
Mozambique

**Télégrammes** : Procurador Geral da República, Maputo, Mozambique

**Fax** : + 258 1 491 011

**Formule d'appel** : Excelentíssimo Senhor, / Monsieur le Procureur général,

**Commandant en chef de la police mozambicaine :**

Exmo. Sr. Miguel dos Santos  
Comandante-geral  
Polícia da República de Moçambique (PRM)  
Comando Geral da Polícia  
Maputo  
Mozambique

**Télégrammes :** Comandante-geral Polícia da República de Moçambique (PRM), Maputo, Mozambique

**Fax :** + 258 1 431 048

**Formule d'appel :** *Excelentíssimo Senhor*, / Mon Commandant, (si c'est un homme qui écrit) **ou** Commandant, (si c'est une femme qui écrit)

**Directeur de la prison de haute sécurité de Machava :**

Exmo. Sr. Director  
Cadeia de Segurança  
Quartel de Machava  
Maputo  
Mozambique

**Formule d'appel :** *Excelentíssimo Senhor*, / Monsieur le Directeur,

**COPIES aux représentants diplomatiques du Mozambique dans votre pays.**

***PRIÈRE D'INTERVENIR IMMÉDIATEMENT.***

**APRÈS LE 27 MARS 2002, VÉRIFIEZ AUPRÈS DE VOTRE SECTION S'IL FAUT ENCORE INTERVENIR. MERCI.**

---

*La version originale a été publiée par Amnesty International,  
Secrétariat international, 1 Easton Street, Londres WC1X 0DW, Royaume-Uni.  
La version française a été traduite et diffusée par Les Éditions Francophones d'Amnesty International - ÉFAI -  
Vous trouverez les documents en français sur LotusNotes, rubrique ÉFAI - IS documents  
Vous pouvez également consulter le site Internet des ÉFAI : [www.efai.org](http://www.efai.org)*